

CERTIFICATO DI PROVA D'URTO SHOCK TEST CERTIFICATE Dp.40036214/D/8° (On 09/05/2002)		16B/10		Eseguito a RIVA TRIGOSO il Test carried out at RIVA TRIGOSO on		27/05/2010	
Test richiesto da Test requested by			Endress+Hauser			PAGINA/PAGE 1/2	
Descrizione dell'esemplare in prova Description of the tested item			Flowphant T DTT31				
Unità / Unit C. 6145 - 6146							
Ditta fornitrice Manufacturer			Endress+Hauser			Dis N° See Catalogue Drawing N° Matricola N' D301C3042BB S/N	
Locazione a bordo Onboard Location Instruments for automation systems			Servizio Service Instruments for automation systems				
Grado di resistenza esemplare Item Shock grade			A		Tipo della Prova Shock test type		
Tipo di Esemplare Item type			Flowphant T DTT31		Macchina Impiegata/Machinery used Shock testing machine for medium weight equipment MWSM in RIVA TRIGOSO laboratory		
Tipo Resilienti Resilient mounts type		Peso Esemplare Item weight		Peso in Prova Total weight during the test			
--		0,3 kg		497 kg			
Condizioni di Funzionamento Working conditions							
Normativa di Prova Test Rules			MIL - STD - 901D (NAVY)			Eccezioni alla Normativa Test Rules exception	
Esito della Prova Test result			The equipment has satisfied the test				
Eventuali Suggerimenti -- Suggestions							
Collaudo Funzionale eseguito da Functional test performed by			Presso At			Documento Document	
Endress+Hauser			Laboratory				
Prova D'integrità eseguita da Integrity test performed by			Presso At			Documento Document	
			Laboratory				
Esito Result							
The equipment has satisfied the test							
Controllo Smontaggio Eseguito da Dismount test performed by			Presso At			Documento Document	
Endress+Hauser			Laboratory				
Esito Result							
Parti Sostituite/Modificate Substituted or modified parts							

CERTIFICATO DI PROVA D'URTO
SHOCK TEST CERTIFICATE
Dp.40036214/D/8° (On 09/05/2002)

16B/10

Eseguito a RIVA TRIGOSO il
Test carried out at RIVA TRIGOSO on

27/05/2010

Test richiesto da
Test requested by

Endress+Hauser

PAGINA/PAGE 2/2

Descrizione dell'esemplare in prova
Description of the tested item

Flowphant T DTT31

Unità / Unit C. 6145 - 6146

FOTOGRAFIE O SCHIZZO DELL'ESEMPLARE IN PROVA
TESTING ITEM PICTURES OR DRAWINGS



Visti i risultati delle prove, si certifica che il componente ha superato la prova prevista dalla MIL - STD - 901D (NAVY)
According to test results, it is certified that the component has satisfied the tests as required by MIL - STD - 901D (NAVY)

Eventuali Osservazioni
Possible Observations

--

FIRME
SIGNATURES

CETENA

CETENA S.P.A.
Centro per gli Studi di Tecnica Navale

CIRCOLAZIONE
DISTRIBUTION



CERTIFICATO DI PROVA D'URTO SHOCK TEST CERTIFICATE Dp.40036214/D/8° (0n 09/05/2002)		16B/10	Eseguito a RIVA TRIGOSO il Test carried out at RIVA TRIGOSO on	27/05/2010
Test richiesto da Test requested by		Endress+Hauser		PAGINA/PAGE 1/2
Descrizione dell'esemplare in prova Description of the tested item		Flowphant T DTT31		
Unità / Unit C. 6145 - 6146				
Ditta fornitrice Manufacturer		Endress+Hauser		Dis N° See Catalogue Drawing N° Matricola N' D301C3042BB S/N
Locazione a bordo Onboard Location Instruments for automation systems		Servizio Service Instruments for automation systems		
Grado di resistenza esemplare Item Shock grade		A		
Tipo di Esemplare Item type		Flowphant T DTT31		
Tipo Resilienti Resilient mounts type		--		
Peso Esemplare Item weight		0,3 kg		
Peso in Prova Total weight during the test		497 kg		
Condizioni di Funzionamento Working conditions				
Normativa di Prova Test Rules		NAV-30-A001		
Eccezioni alla Normativa Test Rules exception		--		
Esito della Prova Test result				
The equipment has satisfied the test				
Eventuali Suggesterimenti -- Suggestions				
Collaudo Funzionale eseguito da Functional test performed by		Presso At Laboratory		Documento Document
Endress+Hauser				
Prova D'integrità eseguita da Integrity test performed by		Presso At Laboratory		Documento Document
Endress+Hauser				
Esito Result				
The equipment has satisfied the test				
Controllo Smontaggio Eseguito da Dismount test performed by		Presso At Laboratory		Documento Document
Endress+Hauser				
Esito Result				
Parti Sostituite/Modificate Substituted or modified parts				

CERTIFICATO DI PROVA D'URTO
SHOCK TEST CERTIFICATE
Dp.40036214/D/8° (0n 09/05/2002)

16B/10

Eseguito a RIVA TRIGOSO il
Test carried out at RIVA TRIGOSO on

27/05/2010

Test richiesto da
Test requested by

Endress+Hauser

PAGINA/PAGE 2/2

Descrizione dell'esemplare in prova
Description of the tested item

Flowphant T DTT31

Unità / Unit C. 6145 - 6146

FOTOGRAFIE O SCHIZZO DELL'ESEMPLARE IN PROVA
TESTING ITEM PICTURES OR DRAWINGS




Visti i risultati delle prove, si certifica che il componente ha superato la prova prevista dalla NAV-30-A001
According to test results, it is certified that the component has satisfied the tests as required by NAV-30-A001

Eventuali Osservazioni
Possible Observations

--

FIRME
SIGNATURES

CETENA
CETENA S.P.A.
Centro per gli Studi di Tecnica Navale



CIRCOLAZIONE
DISTRIBUTION